

## CON MANO AJENA

Ya más concretas las referencias de los últimos acontecimientos de la guerra de los Balcanes, puede apreciarse la terrible extensión de la derrota de los turcos. Los detalles que van conociéndose son los de una gigantesca empresa digna de los tiempos heroicos. *The Daily Telegraph* publica un relato de su enviado, narrando la toma de Kir Kilissé, en el que hay noticias verdaderamente emocionantes.

Los búlgaros han tomado aquella plaza a los siete días de comenzar la guerra, cuando el general alemán von der Goltz afirmaba que para adueñarse de Kir Kilissé un ejército poderoso precisaría un espacio de tres meses. Pero lo definitivamente estrepando es la manera empleada por los búlgaros para adueñarse de una plaza protegida por fortificaciones de moderno sistema, artillada admirablemente, envuelta en cinturones de trincheras, fuertes y reductos.

Todo esto cayó en poder de los súbditos del zar Fernando en un ataque a la bayoneta. Los búlgaros, que llevaban cañones, lanzaron bajo el fuego mortífero de los turcos, sin una vacilación, sin otra cosa que un frenético entusiasmo, rellenando los fosos con sus propios cuerpos. No era una nube de aceros, plomo y fuego—dice el correspondiente del *Daily Telegraph*—lo que rompió las líneas turcas de defensa, fué el choque contra ellas de millares de pechos búlgaros.

Puede decirse—por lo menosal es la creencia unánime, bien fundamentada—que el final de la lucha está visto ya. Turquía, abrumada, invadida, arrinconada, humillada sus banderas ante el enemigo. La leyenda del indomable valor turco acaba de morir; con ocasión de este encuentro con sus agguerridos vecinos se ha demostrado que sólo quedaban las apariencias de aquel coraje tradicional y un resto de feroz crueldad.

Pero queda un punto interesantísimo por resolver en esta cuestión, acaso el más interesante de todos cuantos puedan plantearse en el curso de este choque sangriento.

En vista de las continuas victorias de las armas cristianas, dícese que las potencias se decidirán a intervenir. Las potencias se creían en principio que los estados balcánicos confabulados llevaban la de perder. Triunfa, en su ánimo, la fama del arrojado otomano que había escrito en la Historia páginas heroicas, alguna de las cuales, como la de Plevna, conservaba aun fresca la tinta.

Entonces, las grandes potencias, tras una admoción, vieron, inactivas, ir a la lucha a los pequeños Estados. Pero el triunfo enorme, completo, que éstos obtienen les hace acudir, con las narices dilatadas, al humo del botín, en una golosa adivinación de carnes para su insaciable apetito.

Se dice que Francia, Austria, Alemania, Inglaterra y Rusia intervendrán en la cuestión. Austria, ansiosa por Alemania, pedirá su parte; Rusia sostendrá los derechos de los pequeños Estados, hermanos suyos de raza y de religión; Francia, que tiene una enorme cantidad de millones comprometidos en negocios turcos, protegerá al imperio otomano, y lo mismo hará Inglaterra, para cohibir las ansias anexionistas de Grecia. Finalmente, Rumanía solicitará de Bulgaria una compensación territorial.

En suma, un hervidero de ambiciones encontradas.

Los Estados balcánicos hubieran logrado ya hacer tiempo todas las ventajas que lograron ahora seguramente, si no hubiesen tropezado con la oposición de las grandes potencias, que en el Congreso de Berlín, de 1878, se tradujo en la actitud hermética, firme, de Inglaterra, en el sentido de cohibir las legítimas ansias de los pequeños Estados que ahora luchan con tal denuedo por la reconquista de sus perdidos derechos.

Toda esa ambición de las naciones de primer orden puede tener las explicaciones diplomáticas que ustedes gusten, pero humanamente pensado, es triste cosa que, después de haber regado con su sangre todo el suelo turco, haciendo sacrificios de vidas y dinero los pueblos balcánicos, y poniendo en esa lucha todo un entusiasmo de himno heroico, vengan unas potencias poderosas y se adueñen tranquila y sosegadamente de su parte de botín, que será bien saneada, y limite y divida y arregle lo que lógicamente debiera corresponder a los pueblos que tan generosamente dieron su sangre por lograrlo.

Son los leones decidiendo el pleito. Pero los leones acudiendo eficientemente, lamiéndose las fauces en anticipado sabor de la presa.

Se habla de un conflicto, y no es creíble. La misma magnitud, la misma enormidad de horror que entrañaría ese choque entre tantas y tan fuertes potencias europeas, aleja la posibilidad de que ocurra.

Lo que desde luego se advierte es cierta desorientación, cierto estupor en las referencias que de esas naciones interesadas nos llegan. Esperaban todo menos este asombroso triunfo de las armas aliadas; por eso se nota ese gesto de universal estupefacción ante el brillante éxito, que no entraña en los cálculos diplomáticos, atendidos a la consabida leyenda otomana y a las predicciones sensadas de sabios militares a lo von der Goltz.

El capítulo más interesante, que está vez será el de las injusticias y el del abuso considerado del poder, comenzará ahora.

## Las elecciones presidenciales en Cuba

El cónsul de Cuba en esta plaza nos participa que la Legación de aquella República en Madrid ha recibido un cablegrama del secretario de Estado de su país, en el que se le comunica que el Gobierno cubano, deseoso de evitar futuros rozamientos en la campaña electoral, ha tomado medidas al objeto de mantener el orden, y los partidos políticos cooperan con él a ese fin, habiendo suscrito un acuerdo por el que se suprimen los mítines y las manifestaciones, recomendando a sus correligionarios conducta, prudencia y mutuo respeto en el día de las elecciones.

El Gobierno también ha acordado, con el asentimiento de los partidos, tomar precauciones para asegurar el orden dicho día y garantizar el ejercicio libre de los derechos de todos. Convencidos los partidos políticos de la imparcialidad del Gobierno, se espera llegar a la consecución de tales propósitos.

El de ayer era el día designado para las elecciones presidenciales. La mayoría de los electores parece que se proclamaba en favor del general Mario G. Moncal, que representa los elementos conservadores, y que lucha, como es sabido, contra el actual vicepresidente doctor D. Alfredo Zayas, candidato del partido liberal.

El telegrama nos dará pronto el resultado de esta lucha.

## En la bahía

El crucero «Gibraltar»

En las primeras horas de la mañana de ayer comenzó a tomar carbón el crucero de guerra inglés *Gibraltar*, que, como hemos dicho, arribó a la Coruña en la tarde de anteyor con tal objeto.

Su comandante Mr. Powel bajó a tierra a las diez de la mañana para cumplimentar a las autoridades.

Estas le devolvieron la visita a mediodía, siendo despedidas a bordo con las salvas de ordenanza.

A media tarde terminaron de aprovisionarse de combustible el crucero y la draga que éste vino convoyando, y a las seis y cuarto zarparon ambos barcos para Gibraltar.

El vapor «Cataluña»

Procedente de Bilbao y Santander ancló en bahía en la mañana de ayer el vapor *Cataluña*, de la Trasatlántica española.

De los 167 pasajeros que traía desembarcaron en la Coruña 2.

Los 165 restantes continuaron viaje a Cádiz, donde transbordarán a otro buque de la misma empresa que los conducirá a Buenos Aires.

Para este mismo puerto tomó aquí el *Cataluña* 20 pasajeros y para la ciudad galitana 5.

El vapor «Romney»

De paso para la República Argentina hizo escala en nuestro puerto, a las diez y media de la mañana de ayer, el vapor inglés *Romney*, de la Compañía Lamport, procedente de Glasgow y Liverpool.

Conducía 2 pasajeros y aquí tomó 157 y varias toneladas de carga general.

A las nueve de la noche salió el barco para Buenos Aires.

## HOY EN COMPOSTELA

### Homenaje a Rosalía Castro

Como hemos anticipado, hoy a las doce de la mañana se celebrará en Santiago, en la capilla de Santo Domingo destinada a panteón de gallegos ilustres, un homenaje funeral en honor de la excelente poetisa Rosalía Castro, cuyos restos reposan allí.

Tendrá el acto solemnidad grande y a él asistirán, invitados por el poeta D. Juan Barcia Caballero en nombre de la Real Academia Gallega, las autoridades, representantes de todos los centros de Compostela, varios académicos y la prensa de Pontevedra, Vigo, la Coruña y otras poblaciones de la región. Por los periódicos coruñeses irán los Sres. Martínez Morás, Paredes, Carballo y Flórez, que depositarán un ramo de flores en el mausoleo de la ilustre cantora del Sar.

También llevarán flores desde Pontevedra los Sres. D. Casto Sampedro, D. Torcuato y D. Renato Ulloa, D. Perfecto Feijóo, Andrade, Millán y Peña.

La Academia Gallega ha enviado una hermosa corona.

Dirá la misa el párroco de Santa María Salomé D. Constantino Amor Neveiro, y al final interpretará la orquesta de capilla el *Miserere* del maestro Curros.

Nuestros compañeros, respondiendo a la invitación hecha a la prensa coruñesa por nuestro querido colega *Gaceta de Galicia*, saldrán a las nueve de la mañana y regresarán al anochecer.

## LOS OBREROS

### LAS HUELGAS LOCALES

Cumpliendo el acuerdo que habían adoptado el miércoles último después de la entrevista celebrada en la Alcaldía, ayer reanudaron el trabajo casi todos los obreros del ramo de construcción: canteros, peones y albañiles, y no lo hicieron todos porque no hubo forma hábil de mandar aviso de la solución del conflicto a los que viven lejos de la capital.

Los pintores entrarán a trabajar el lunes próximo, y por lo que respecta a los cajonistas y aserradores, únicos que no se avinieron con los patronos, aún intentará el Sr. Martínez Fontela buscar una fórmula de arreglo para que no quede pendiente ninguna huelga en la localidad.

Ayer se reunió la sociedad de carpinteros *La Emancipación* y después de enterarse de que han sido solucionadas las huelgas de peones, albañiles, canteros y pintores acordó continuar facilitando el mismo dividendo que tenía señalado, pero concediéndolo íntegro a los cajonistas.

Acordó también convocar para un día próximo a las juntas directivas de todos los gremios de construcción para tratar de la conveniencia de constituir la federación local.

La Asociación Tipográfica, de acuerdo con los buenos deseos de la empresa de un bisemanario local, ha resuelto satisfactoriamente el incidente surgido entre dicho periódico y el personal que lo confecciona.

El asunto no tuvo importancia.

Los estibadores celebraron anoche junta general y acordaron, en consonancia con lo resuelto por sus comisionados y por los comerciantes, comenzar el trabajo a las ocho de la mañana en vez de hacerlo a las siete, y designar a Manuel López como capataz para la reglamentación de las operaciones en los muelles.

La sociedad de canteros *El Trabajo* sancionó lo resuelto por su junta directiva en la reunión celebrada en la Alcaldía y acordó dar por terminada la huelga con la promesa de los patronos de aumentarles un real diario desde 1.º de Enero próximo.

## De Sociedad

Regresó de Madrid, con su distinguida esposa y su bella hija, nuestro querido amigo, el vicepresidente de la Cámara de Comercio D. Enrique Fraga.

El Sr. Fraga fué a la Corte para reunirse allí con su distinguida familia, que viene de Alemania y Suiza, donde permaneció dos años.

La señora de Fraga siguió en las oficinas extranjeras un largo tratamiento coronado por el más brillante éxito y gracias al cual ha recobrado por completo su salud, que estaba bastante quebrantada.

Nuestro muy querido amigo y su distinguida familia están recibiendo con este feliz motivo muchas y muy calurosas enhorabuena, a las cuales unimos la nuestra más cordial y sincera.

En Madrid ha dado a luz con toda felicidad una robusta niña la bella señora de Alzugaray. Madre e hija se hallan perfectamente.

Se encuentran en París, de paso para Londres, la señora de Rodríguez Borrell y su bella hija Herminia.

## TEATRO PRINCIPAL

### DON JUAN TENORIO

«De rodillas y a tus pies», dice el público a la empresa siempre que se trata de poner en escena ese delicioso y apasionado drama, que Zorrilla calificaba como el peor de todos los suyos y que vive y vivirá en las tablas mientras España conserve su manera de ser.

Por eso ayer, por la tarde y por la noche, se llenó el teatro en todas las localidades, ocupadas por un público abigarrado y heterogéneo, ese eterno público de los propósitos de Carnaval, los conciertos de tuna académica y las representaciones de *Don Juan*. Hubo a la entrada cada lo que encendía el pelo.

¿Qué decir de la interpretación? Unos espectadores hacían comparaciones con el *Tenorio* de María Guerrero y Thuiller; otros recordaban el mejor *Don Juan* que en el propio teatro se representó por un astrer de la Compañía ferroviaria del Norte y unas señoras del Ferrol: verdadera apoteosis de la risa.

Como dice el refrán latino, la virtud está en el medio, y en tal concepto la representación fué admirable, pues se quedó entre los dos términos de la comparación.

¿Qué haría D. Antonio Vico, si le obligasen a cantar *El dueto de la Africana*? Tirarse al agua o salir del paso como le fuera posible. Y esto, lo segundo, es lo que hizo la compañía lírica del señor Lamas.

Don Juan, Sr. Ortiz de Zárate, se sabía su papel y lo dijo muy bien y muy pronto, sin equivocarse, con entonación vigorosa. Además su figura es arrogante y se llevó de calle a D. Inés, sobre todo en el momento de tomarla en brazos, verificado con la mayor naturalidad, como si llevase un gabán.

Doña Inés, Srta. Velasco, muy guapa ella, rezó el papel con un acento puramente convencional, enteramente adecuado a los hábitos que vestía.

Brígida, Srta. González, muy bien, fuera bromas. Y esto de las bromas viene a cuento porque la compañía fué la primera en imprimir un carácter festivo a todo aquello. Por ejemplo *Ortúti*, y no *Chutti* como dicen los programas, se lleva a Brígida por sugestión del dedo, al estilo de Onofre; y cosas por el estilo.

Terminada la escena del convento y del rapto, la orquesta tocó, muy bien por cierto, el hermoso pasodoble *Celita*, del maestro Cristóbal, que tuvo que repetirse en medio de generales aplausos.

Nada, en verdad, tan indicado como un pasodoble torero para preludiar el acto siguiente en el cual D. Juan quiebra de rodillas a D. Inés, foga a la comendadora y mata de volapié a D. Luís Mejía. Y a propósito de Mejía: no pueden ustedes figurarse una cosa más divertida que Bejarano, ese actor que tan bien hace *La Macarena* y otras del propio género, vestido de sota de oros y ostentando su gallardía de hombre chato y rumboso.

Don Gonzalo estuvo a punto de morir de veras por causa del fogaño, pues le arrearón el tiro a media cuarta de un ojo, y Mejía murió a la primera estocada, cayendo con los pies para arriba y sin puntilla.

El decorado, presentación y demás aspectos externos de la representación, irreprochables.

D. Rafael de Avellaneda salió con un *maillo* precioso; exactamente lo mismo que si fuere a cantar el *balancé*, *balancé*, y las estatuas funerarias saltaron de sus lechos de piedra con alparagatas amarillas, en china, para no constiparse.

En suma, un *Tenorio* graciosísimo, serio a ratos, cómico a otros y que hizo pasar muy bien el tiempo al público, que rió y aplaudió cuanto quiso.

Hoy por la tarde *La moza de mulas* a precios baratos, y por la noche otro *Don Juan Tenorio* a los precios corrientes, pues se suprimió la rebaja desde que marchó la opereta del Teatro Circo.

Irá seguramente mucho público a ver otra vez un *Tenorio* tan regocijado.

## Galicia

### SANTIAGO

Han sido nombrados médicos del Manicomio de Conjo D. Francisco Becariza Varela y D. Antonio Fernández y Fernández, en las vacantes producidas por ascenso de D. Juan Barcia y D. Vicente Goyanes.

En la feria de San Simón celebrada el día 29 en Rubianes se suscitó entre varios mozos una reyerta de la que resultó uno de ellos muerto a garrotazos.

En la casa núm. 77 del barrio de Vista Alegre apareció muerta la mendiga Vicenta Veiga Mariño, de 63 años de edad. Parece que el fallecimiento fué producido por un colapso cardíaco.

### VIGO

Trabajando en el Salón Pinacho los baristas *Gustis* se vino al suelo el aparato y uno de dichos artistas se produjo conmoción cerebral y una contusión en la pierna derecha.

En la fábrica de conservas de D. José R. Curbera y por un accidente casual sufrió la pérdida de dos dedos de la mano derecha el operario Joaquín Freijeiro Suárez.

### LUGO

Ha desaparecido de aquella ciudad el droguero don Manuel Fernández, establecido en la calle de San Pedro.

El día 20 del pasado y en ocasión de hallarse sola en su casa, en el lugar de Armental, Pantón, una joven hija de un honrado vecino de aquel lugar, un sujeto de la misma vecindad y de maños antecedenentes, penetró en la casa, con propósito de cometer actos inmorales con la joven.

Como ésta se resistió valientemente, el intruso, empujando un enorme cachillo, dió una puñalada en la mano derecha.

Los que más en: En Santiago, D.ª Ramona Mallo Hernández, viuda de Tojo.

## VIAJEROS

Salió ayer para Burgos D. Narciso Correal.

Llegó de Santiago D. Ramón de Andrés García.

Regresa hoy a Arzúa, el jefe de la estación telegráfica de aquella villa D. Dionisio Serrets, acompañado de su señora.

acompañado de su bella hija salió ayer para Cádiz, de donde seguirá viaje a Las Palmas, el magistrado electo de aquella Audiencia D. Joaquín María Becerra Alfonso.

Regresó ayer de Barcelona, Valencia y otras poblaciones, D. Francisco García.

De Guitiriz, D. Antonio Valeiro con su familia.

Llegó de Lugo nuestro querido amigo el director de *La Idea Moderna*, Sr. Vega Blanco.

## HUELGA EN VIGO

### LOS PATRONES DE CABOTAJE

El telegrama con que el ministro de Marina ha creído solucionar la huelga de los patrones de costa, que tanto perjudica a la industria pesquera de Vigo, ha empeorado la situación y es una prueba más del desconocimiento que reina en el ministerio acerca de las cuestiones relacionadas con los propios asuntos marítimos.

El comandante de Marina niega a conceder autorización para que los vapores parejas salgan a pescar sin el patrón de cabotaje, porque a pesar de lo que dice el ministro la ley impide que se despachen para sus faenas fuera de aguas jurisdiccionales, llevando sólo el patrón de pesca.

Los armadores de Bouzas han dirigido telegrama de protesta a Madrid, ante la actitud observada por el comandante de Marina, y éste pidió telegráficamente al Sr. Pidal que aclarase su anterior disposición, para saber a qué atenerse.

El telegrama de los armadores y de la sociedad de patrones de pesca al ministro dice lo siguiente:

«Agradecemos su atenta contestación del telegrama en que se formulan nuestras peticiones. Protestamos contra la actitud del comandante de Marina ante la miseria que sufrimos.

Cuatrocientos padres de familia estamos dispuestos a todo, ante el hambre de nuestros hijos. Suplicamos remedio tan aflictiva situación.»

Háblase en Bouzas de celebrar una manifestación de desagrado contra los patrones de cabotaje a quienes los marineros culpan de que no se normalice la situación.

## NOTAS DE SPORT

En el campo del *Real Club Deportivo* jugaron ayer un partido de *foot-ball* los clubs *Galicia* y *Sogundo año del Instituto*, venciendo éste por tres goles a cero.

En el Campo del *Real Club Coruña* jugaron también ayer a las cuatro de la tarde, el primer *team del Coruña Sporting Club* y un equipo constituido por elementos del primero y segundo *team del Galicia*. Resultó vencedor el *Coruña F. C.* por cinco goles a uno.

El domingo anterior había vencido el *Galicia* por dos a uno.

## EL FERROL

Noviembre, 1.º

### La compañía Granieri.

Con la conocida y siempre hermosa opereta *La Princesa del Dular*, hicieron anoche su presentación ante el público ferrolano los aplaudidos artistas de la compañía Granieri.

El coliseo, espléndido de luz y de bellezas, presentaba el aspecto de las solemnidades regias. Ni una sola localidad veía desocupada, y lo propio ocurriría en las noches sucesivas, pues el abono respondió, como no podía por menos, a los indiscutibles méritos del elenco.

A las plateas y palcos principales están abonadas las familias más distinguidas, teniendo brillante representación la colonia inglesa.

La lindísima opereta fué magistralmente interpretada, repitiéndose algunos números.

Hubo aplausos muy calurosos para los artistas, para la orquesta y para el decorado.

Esta noche subirá a escena *La Corte de Napoleón*.

### El «Don Juan»

El *Don Juan Tenorio*, que por esta época resucita en todos los teatros, se presentó anoche en el «New England» con más bríos si cabe que en años anteriores.

La compañía Bellver interpretó muy bien el popular drama de Zorrilla.

El teatro barrotado.

Esta noche se pondrá nuevamente en escena.

### Un preso al agua.

La benemérita tuvo confidencia de que la cuadrilla de bandoleros detenida hace días guardaba una cantidad de dinero en un monte del Seijo.

Ayer salió para aquel punto una pareja de la guardia civil, llevando como guía al preso Juan López.

Al atravesar la ría se tiró al agua tratando de huir, pero ante el temor de que la benemérita le disparase entregóse nuevamente, siendo más tarde encarcelado.

### Salvajes detenidos.

La benemérita detuvo en Fene a unos individuos que se entretenían en disparar tiros de revólver contra las casas de los vecinos.

Ingresaron en la cárcel de Puente deume.

### El nuevo dique.

Verifícase ayer solemnemente la entrega provisional del nuevo dique del Arsenal que construyó la casa Jackson.

Asistieron al acto entre otras personalidades, el gobernador militar, Jefe de instrucción, alcalde, jefes de cuerpo, general Comera, comandantes de buques, cónsules y altos empleados de la Constructora Naval.

Asistieron también distinguidas damas. Al terminarse el acto, los invitados pasaron a las habitaciones que ocupa la Delegación, donde se sirvió un espléndido lunch.

### Varias noticias.

Llegó procedente de Larache el capitán de Infantería de Marina D. Rafael Fernández Cora.

Durante el mes que finalizó ayer ocurrieron en esta población 87 nacimientos y 57 defunciones. Verifícaronse 21 matrimonios.

### EL CORRESPONSAL

## SANTOS Y DIFUNTOS

### Visitando los cementerios

Como ningún otro año estuvieron ayer concurridos los cementerios. Una tarde espléndida, de sol placido y ambiente de primavera, llevó a ellos una muchedumbre enorme.

La carretera de la Torre de Hércules estuvo invadida todo el día y al anochecer, cuando la gente regresaba a la urbe, la animación fué extraordinaria.

Hízose en las necrópolis derroche de fastuosidad en el adorno de nichos, sepulturas y panteones. Flores en coronas y cruces, cintas y gasas, lamparillas y cirios, daban al recinto un aspecto que alegraba la vista de los miles de curiosos que rindiendo tributo a la tradición discurrían por las carreteras de los distintos departamentos.

El Ayuntamiento tuvo, como siempre, un piadoso recuerdo para los olvidados. En el brazo de la cruz que se alza en el centro del Cementerio general, cubierta su base de flores y rodeado el mástil por una guirnalda, colgó una artística corona. Otra igual colocó en el Cementerio civil, sobre la puerta de entrada.

La columna que señala la sepultura de los obreros muertos en los sucesos de Mayo tenía también una corona. En torno de esta sepultura, que fué muy visitada, crecen cuatro hermosísimas palmeras y algunas plantas.

Otra de las sepulturas ante la cual se detenía el público es la que guarda los restos del primer poeta gallego Curros Enríquez. Cubríanla materialmente coronas y flores y un peón municipal cuidaba de ella.

Fueron muy visitadas también la de D. Juan Fernández Latorre, adornada con mucho gusto, y la de nuestro director, sobre la cual se colocaron las coronas dedicadas a su memoria el día del entierro y algunos manojos de flores de sus familiares y de los que hemos sido sus discípulos.

En el Cementerio civil, donde predominaban los crisantemos y las siemprevivas, los visitantes contemplaban las tumbas de los muertos más conocidos que allí reposan.

Dentro de los cementerios, mucho orden; no se registró ni una sola irreverencia y por ello bien merecen un aplauso los guardias encargados de la vigilancia. Fuera, un enjambre de pordioseros y otro de vendedores.

Y es todo lo que hubo ayer, centenario de la inauguración de la necrópolis. Por cierto que guardamos en cartera algunos detalles de ella que hemos tenido que reservar hasta hoy por falta de espacio y que consideramos oportuno dar a la publicidad.

En los archivos municipales no existen datos hasta el año 1833, en que aparecen los primeros registros.

El cementerio actual es el primero que hubo en la Coruña. Antes, los muertos eran enterrados en el atrio de la iglesia parroquial respectiva.

Fué en el año 41 cuando comenzó la edificación de nichos, y en el cincuenta y tantos un alcalde, al que mucho debe la Coruña, D. Juan Flórez, introdujo mejoras importantes en él.

El perfeccionamiento de la necrópolis fué obra muy lenta. Entre los documentos de los primeros años, que al cementerio se refieren, hay uno en el que consta el acuerdo de cerrar el recinto, con puertas, porque carecía de ellas y los perros vagabundos entraban a escarbar en la tierra.

Hace bastantes años se adoptó el acuerdo de clausurar el cementerio, que está fuera de lo preceptuado en las disposiciones sanitarias por su cercanía a la población. Pero, antes de que esto ocurra ¿cuántos cuerpos irán a dormir su sueño eterno en aquel trozo de tierra junto al que reza siempre el mar, en el áspero rincón de los Pelamios?

## Las Aduanas de la provincia

La Administración de la Aduana de esta capital recaudó durante el mes de Octubre último, las cantidades siguientes:

Capital: en oro, 198.580 pesetas; en moneda corriente, 95.625.

Recaudado por impuesto neto de tonelaje, pesetas 36.498.

Total de lo recaudado en la Coruña por dichos conceptos, 325.703 pesetas.

deposición de reserva, al regimiento Cazadores de Galicia. El segundo teniente de la Escala de reserva don José Méndez García del regimiento de Cazadores de Galicia, a segundo ayudante de la zona de la Coruña.

### Crónica local

Ayer realizáronse las pruebas de los admirables automóviles Ford, traídos por el «Gran Garage Moderno». El resultado superó a todo lo que se esperaba, con esperarse mucho de los magníficos coches a que nos referimos. El Ford probado era un auto de 30 caballos, de cuatro cilindros. El auto que entra en su composición es alvanadium, que es una treinta por ciento más resistente que el acero vulgar.

En suma, los coches Ford se imponen por todas estas sobresalientes características, que le atraerán la preferencia de los automovilistas coruñeses, lográndole aquí la justa fama de que ya goza universalmente.

Melchor de la Fuente Vieites, domiciliado en Santa Catalina, número 26, denunció ayer tarde a la policía que había sido insultado y amenazado en su propia casa por Francisco Martínez Dolán, de 40 años, vecino de P. ruloiro.

La CASA más importante en boas y mangitos de piel es La Luz, Real, 11. Todos los días recibe novedades. Única con representante en París.

Multó el gobernador civil con 15 pesetas a Sebastián Uros, vecino de Ferrol, por escandalizar en una de las calles de aquella ciudad.

En todas las farmacias de la Región Gallega se venden los Caramelos P. Catalá. Marca registrada.

Ayer hemos recibido un telegrama que nos dirige desde Noya nuestro amigo don D. Francisco Suárez, asociándose al nombre de la Redacción por la firma de Sr. Lombardero; una carta desde Tuy del primer teniente del regimiento de Zaragoza D. Joaquín Secano González; otra de los Sres. Ortiz y Moreno, desde Madrid; una tarjeta de D. Policarpo Carrillo, desde Vigo, y otra carta de la ilustre poetisa gallega Sofía Casanova, desde Madrid.

El Tratado Franco-Español.—Para conmemorar la firma de dicho Tratado se han cambiado varios regalos entre las señoras de los Representantes de ambos países; todos ellos comprados en El Capricho.

Don Servando Aguilera y García, a quien el comité central de Unión nacional de maestros interinos ha nombrado delegado general de la misma en los distritos universitarios de Zaragoza, Oviedo, Santiago y Salamanca, nos ruega que hagamos público que todos los compañeros interinos de la Coruña, Lugo, Pontevedra y Orense que estén conformes con los acuerdos de dicho comité, pueden enviar su adhesión a Fuentepeñilla (Soria), a fin de designar delegado representante y proceder inmediatamente a la organización de las secciones provinciales correspondientes.

Tiene usted dolores al vientre, a la espalda, vómitos, estreñimiento, diarrea, disentería? ¿Se altera usted con facilidad; esta febril; se irrita por la menor cosa; esta triste, abatido; evita el trato social, temiendo por la noche ensueños, sueño agitado, respiración difícil? (Ningún remedio, ningún régimen ha podido curar a usted? Tome el Elixir Estomacal de Saiz de Carlos y lo conseguirá.

Se ha dispuesto que se devolvieran las 1.500 pesetas que han depositado para redimirse del servicio militar activo, a los siguientes reclutas: Victoriano Cartegoso Acuña, de Vilaboa; Casiano González Doval, de Meis; Gum-risado Durán Esmeris y Manuel López Pereira, de La Estrada; Manuel Lago Domínguez, de Lavadores, y Pacífico Sancesmos Carreira, de Fiol. Los cinco primeros de la provincia de Pontevedra y el último de la de Lugo.

A LAS SEÑORAS.—Clara Martín.—Modista de sombreros.—Estrecha de San Andrés, 17 2.º.—Se encarga de la confección y reformas y admite adornos y demás artículos concernientes a su profesión.

Ha terminado el plazo para tomar sin recargo las céntulas personales. Sánchez Bregua, 4, principal.

Anteanoche rieron en el Bellano, cerca del palco de la música, José Fernández y Antonio Cancio Roel. Este último, con una navaja, hirió en la mano izquierda a Santiago Pardo, que intervino para separarlos, y en el brazo izquierdo y en la cara a José Fernández.

LIQUIDACIÓN: La Viuda de Otero pone en conocimiento de su clientela y del público en general, que empieza a liquidar a precios muy económicos, las existencias de su establecimiento de la calle Real, 63. Dedicará exclusivamente esta semana a la venta del género de punto.

El presidente de la Liga Subalterna de Empleados del Estado, Diputación y Ayuntamientos de la Coruña, D. Rafael Esteban Cordero, nos dirige un atento y desahogado felicitándonos y expresándonos su agrado por el artículo que ayer hemos dedicado a defender los intereses de la clase.

Andrade Martínez, Médico.—Ex-alumno de los Hospitales de París. Consultas de doce a dos.—Santa Catalina, 41, primero.

La guardia civil del puesto de Riveira detuvo al marino Victorino Piñero García, de 18 años, autor del robo de 225 pesetas al patrón del balandro Ramona en ocasión en que se hallaba éste fondeado en el puerto de Vigo el día 23 de Octubre próximo pasado. Piñero confesó que en la realización del robo le había auxiliado otro marino llamado Robustiano Lejo, que después huyó llevándose el dinero sustraído.

ENFERMEDADES DE LOS NIÑOS Francisco Domínguez, médico Calle Real, 35, piso 2.º.

Falleció ayer nuestro vecino D. Tomás Folgar Pajares, empleado en la casa de los señores D. Laureano Martínez y Hermano.

En la calle del Curro fué tratada anoche Florentina «Añoso Dane», por José Vieira Soano, a quien se denunció al Juzgado municipal.

En el establecimiento de comidas La Bibiana, calle de los Omos núm. 16 penetró anoche a las nueve, muy mareado, Jorge Guratt Deusto, y sin nada que lo justificara comenzó a insultar groseramente al dueño Manuel Arias y a su esposa.

Trataron éstos de convencerlo buenamente para que se marchase de la tienda, pero nada consiguió, y entonces solicitaron el auxilio de varios agentes de la autoridad.

La sola presencia de los guardias aterorizó un tanto a Jorge, quien salió hacia la calle dando traspies, pero en uno de éstos fué a tropezar con unas piedras procedentes de las obras del alcantarillado y el tropezón lo hizo caer al suelo, sufriendo la fractura de una pierna.

Entre varias personas fué conducido a la Casa de Socorro, y después de curado por el médico de guardia, ingresó en el Hospital de Caridad.

Dentalix López Sars.—Blanquea la dentadura, desinfecta la boca, aromática el aliento y calma rápidamente el dolor de muelas y dientes. Precio: 0,75 pesetas.

Desde primero de Noviembre próximo, la salida de este puerto del vapor Marqués de Amboago, será a las tres y treinta de la tarde. La Empresa ruega a los señores viajeros que adquieran el billete en las casillas, por ser más económico que a bordo.

### Sanatorio-Gradaille

Consulta y operaciones de la vista. Compostela, 6. (continuación del Cantón Pequeño). INGLÉS. Clases para principiantes y para adelantados. Feijóo, 4-5, dra. Estuches de geometría desde 1'50 a 80 pesetas, reglas, lápices, tableros. Papelería Lombardero, Real 36.

## Compagnie Generale Transatlantique

### Vapor Espagne

El 7 de Noviembre saldrá de la Coruña para Habana y Veracruz

A este vapor seguirá LA NAVARRE el 23 de Noviembre

NICANDRO FARIÑA, AGENTE

## Nelson Lines

### Servicio rápido a la América del Sur

Salidas semanales fijas Viaje en 15 días

#### Próximas salidas de la Coruña

Highland Rover	rápido y nuevo	el 9 de Noviembre
Highland Piper	rápido y nuevo	el 23 de Noviembre
Highland Corrie	rápido y nuevo	el 7 de Diciembre
Highland Páide	rápido y nuevo	el 21 de Diciembre

Precio en primera clase . . . libras 18  
Precio en segunda clase . . . libras 12  
Precio en tercera clase . . . pesetas 226'10

(Más los impuestos)

NOTA.—La entrada a bordo queda en absoluto prohibida sin previa tarjeta de la Agencia.

Para informes dirigirse a Nicandro Fariña, La Coruña

## Telegramas

### CONFERENCIAS DE NUESTRO CORRESPONSAL EN MADRID

#### De política

##### Un viaje cementado

Ha salido para Barcelona el Sr. Francisco Rodríguez. Sobre su viaje se hacen muchos comentarios. Uno asegura que lleva el encargo del Sr. Canals de avisarles con los diputados catalanes para que acepten las emendas que el Sr. Montero Ríos formuló al proyecto de desconmutación.

##### Los círculos políticos

Estuvieron hoy desanimadísimos con motivo de la festividad del día.

#### Firma del rey

##### De Gobernación

Esta mañana firmó D. Alfonso los decretos siguientes: Convocando para el día 24 del presente mes a la elección de un senador por Orihuela.

##### Los ferroviarios

Signa la agitación en Barcelona. Los obreros ferroviarios siguen exaltadísimos porque las compañías no quieren abonarles los sueldos correspondientes a los días que holgaron.

##### El convenio franco-español

#### Cotejando los textos

Dicen de París que esta mañana se reunieron los Sres. Pérez Caballero y Polanco para cotejar los textos español y francés del tratado sobre Marruecos.

##### El libro amarillo

El Gobierno francés trabaja en la redacción del Libro amarillo, que comprenderá la negociación suculda con España.

##### El rey a París

Asegúrase que D. Alfonso irá a París después de la firma del tratado.

##### El sustituto de Pérez Caballero

Dicen que antes del viaje del rey se hará una combinación diplomática, en la que entrará el señor Pérez Caballero.

##### Para estrechar las relaciones

Nuevos despachos de París dicen que M. Polanco desea afianzar los lazos de unión con España por medio de una política de atraídas.

##### La ocupación de Tetuán

Antes de tomarse al respecto acuerdos en la forma más conveniente para actuar España sobre Tetuán.

##### El problema minero

Abora comienza a preocupar el problema minero del Rif. Supónese que se resolverá en Beñin.

#### Los funcionarios públicos

##### La campaña de «Un Correspondencia»

El Gobierno, en virtud de la campaña iniciada por La Correspondencia de España y secundada por otros periódicos, estudia los medios de suprimir todos los sueldos inferiores a 1.500 pesetas.

##### Velada carlista

El domingo celebrarán los carlistas una velada con motivo de la inauguración de la biblioteca del Centro jainista.

##### Periodistas apaleados

El director y un redactor de Vida Radical fueron apaleados por dos lerrouxistas. Uno de ellos quedó gravemente herido.

##### La fiesta de San'os

#### Extraordinaria animación.—Visita a los cementerios

Desde muy temprano vieron concurridísimas todas las calles. Las iglesias estuvieron rebosantes de gente. El día fué espléndido.

##### Aflicción de gente en las calles

Desde las mañanas hubo gran animación en Barcelona.

##### Un mitin y un escándalo

En Murela celebró un mitin radical, en el que se produjo un tremendo escándalo.

##### Una vaca demandada.—Sueros y carreras

Esta madrugada demandó una vaca, recorriendo la Puerta del Sol, de Madrid, y las laterales.

##### La reina mejora

Hállase muy mejorada de la indisposición que le aqueja la reina Victoria.

##### La salud del rey

Hállase completamente restablecido el rey.

##### Fiesta religiosa

En la capilla de Palacio celebróse hoy una fiesta religiosa conmemorativa del terremoto habido en el siglo XVIII.

##### Audiencias regias

D. Alfonso recibió hoy en audiencia a varias personalidades, entre ellas el embajador de Rusia y el ministro de los Estados Unidos.

##### Los infantes

Hay estuerción en Palacio todos los infantes residentes en Madrid.

##### Despachando con el rey

Esta mañana fueron muy temprano a Palacio los Sres. Canalejas, Villanueva y Alba, despachando con el rey.

##### La reina mejora

Hállase muy mejorada de la indisposición que le aqueja la reina Victoria.

##### La salud del rey

Hállase completamente restablecido el rey.

##### Fiesta religiosa

En la capilla de Palacio celebróse hoy una fiesta religiosa conmemorativa del terremoto habido en el siglo XVIII.

##### Audiencias regias

D. Alfonso recibió hoy en audiencia a varias personalidades, entre ellas el embajador de Rusia y el ministro de los Estados Unidos.

##### Los infantes

Hay estuerción en Palacio todos los infantes residentes en Madrid.

##### Despachando con el rey

Esta mañana fueron muy temprano a Palacio los Sres. Canalejas, Villanueva y Alba, despachando con el rey.

##### La reina mejora

Hállase muy mejorada de la indisposición que le aqueja la reina Victoria.

#### La casa de Cervantes

Está siendo comentadísima una información publicada por el periódico de Valladolid El Resumen, que reproduce parte de la prensa de Madrid, diciendo que la casa que se ocupó en aquella ciudad por el rey no es la de Cervantes, como se cree. Ofrece probado documentalme.

#### Una distinción del Papa

A petición de dos prebostes españoles, concedió el Papa la gran cruz de San Gregorio el Magno al diputado de Costa y Barzola y jefe de los conservadores de Vizcaya D. Fernando Ibarra.

#### Bjoroloto de ocasión

Dicen de Cádiz que el almirante de la escuadra ha creudado las bases para que los buques salgan el día 4 para practicar ejercicios de cañón en la costa de Marrocos.

#### De Zaragoza

##### Estudiantes que protestan

Comunión de Zaragoza que los estudiantes de veterinaria celebraron hoy una reunión para protestar contra la real orden que autoriza a los licenciados de Medicina y Ciencias para desempeñar cátedras de veterinaria.

#### La huelga de ebanistas

Los obreros ebanistas acordaron persistir en la huelga. Piden que se fije la jornada de nueve horas.

#### Extranjero

##### El vicepresidente de los Estados Unidos

Comunión de Nueva York que esta mañana ha hecho el vicepresidente de la república de los Estados Unidos Mr. Sherman.

#### Boda de príncipes

Asegúrase que el hijo del príncipe Fernando, heredero del trono de Bulgaria, contraerá matrimonio con una hija del zar de Rusia.

#### Aviador muerto

Falleció en Beñin el aviador Payron, a consecuencia de las heridas que sufrió el día 18 del pasado mes al caer en aeroplano.

#### Disturbios en Oporto

En la última sesión celebrada por el Ayuntamiento de Oporto produjo un gran escándalo. Por tres veces hubo que suspenderla a causa de las manifestaciones hostiles del número público que la prescibaba.

#### Consejo de ministros

##### Antes de comenzar.—Hablando con los consejeros

A las once y media llegaron los ministros a Gobernación para celebrar Consejo.

##### La referencia oficiosa

A las seis de la tarde recibió el Sr. Barzola para dar a los periodistas la referencia oficiosa del Consejo.

##### Horros de los turcos.—Asesinatos e incendios

De Siria comunican verdaderos horros relatados por dos oficiales serbios recién llegados a aquella capital.

##### Más detalles de la gran batalla

En los círculos gubernamentales y militares de París ha causado grandísima impresión la derrota de los turcos.

##### Refuerzos para los búlgaros

De Belgrado salen constantemente fuerzas nuevas para reforzar al ejército búlgaro.

##### El generalísimo turco prisionero?

Noticias recibidas en Londres aseguran que el generalísimo del ejército turco Nazim Pacha, se encuentra prisionero de los búlgaros.

##### La mediación de Europa

Asegúrase en Viena que los Estados balcánicos no quieren aceptar la mediación de Europa.

##### El sitio de Andrinópolis

Las últimas noticias recibidas en Viena sobre el sitio de Andrinópolis, dicen que la situación de esta plaza es muy comprometida.

##### Toma de otra ciudad.—Los turcos retroceden

Un despacho recibido en Berlín dice que los búlgaros se han apoderado de otro pueblo en la ruta de Lule Burgas a Tchorlu.

##### Las operaciones terrestres y navales de los griegos

Dicen de Atenas que está confirmado que una columna griega se ha apoderado de la ciudad de Grevena, en Macedonia.

##### ¿Cuándo se hará la intervención?

En Londres no ha causado gran impresión la derrota de los turcos.

##### Horros de los turcos.—Asesinatos e incendios

De Siria comunican verdaderos horros relatados por dos oficiales serbios recién llegados a aquella capital.

##### Más detalles de la gran batalla

En los círculos gubernamentales y militares de París ha causado grandísima impresión la derrota de los turcos.

##### Refuerzos para los búlgaros

De Belgrado salen constantemente fuerzas nuevas para reforzar al ejército búlgaro.

##### El generalísimo turco prisionero?

Noticias recibidas en Londres aseguran que el generalísimo del ejército turco Nazim Pacha, se encuentra prisionero de los búlgaros.

## LA GUERRA EN LOS BALKANES

#### Más detalles de la derrota.—Muertos, heridos y prisioneros.—Tren militar en poder de los búlgaros.

En la Legación búlgara en París se han recibido telegramas oficiales confirmando la tremenda derrota de los turcos en Lule Burgas.

#### Una victoria de los montenegrinos

Telegramas de Cetina que los montenegrinos han librado una nueva batalla contra los turcos en la región de Soutar, cerca de Alessio, rechazándolos. Los turcos tuvieron la pérdida de muertos y heridos.

#### La intervención de las potencias

En Viena circula el rumor de que las potencias trabajan para ponerse de acuerdo respecto a la intervención.

#### Bombardeo y desembarco

Comunión de Constantinopla que la escuadra turca ha bombardeado la ciudad Burgas, en la Rumelia, realizando un desembarco.

#### El rey de Serbia en Uskub

Llegó a Uskub el rey Pedro de Serbia. Hizo un granioso recibimiento.

#### Millares de heridos

Telegramas de Sofía diciendo que las victorias de los ejércitos aliados provocan delirantes manifestaciones de entusiasmo.

#### Buques de guerra franceses al mar Egeo

El Gobierno francés ha dado órdenes para que saiga rápidamente con rumbo a la isla de Egeo, en el mar Egeo, una división naval.

#### El Gobierno turco

Comunican de Constantinopla que por consecuencia de las gravísimas noticias allí recibidas acerca del desastre de Lule Burgas, se reunió el Consejo de ministros para adoptar acuerdos.

#### El sitio de Andrinópolis

Las últimas noticias recibidas en Viena sobre el sitio de Andrinópolis, dicen que la situación de esta plaza es muy comprometida.

#### Las operaciones terrestres y navales de los griegos

Dicen de Atenas que está confirmado que una columna griega se ha apoderado de la ciudad de Grevena, en Macedonia.

#### ¿Cuándo se hará la intervención?

En Londres no ha causado gran impresión la derrota de los turcos.

#### Horros de los turcos.—Asesinatos e incendios

De Siria comunican verdaderos horros relatados por dos oficiales serbios recién llegados a aquella capital.

#### Más detalles de la gran batalla

En los círculos gubernamentales y militares de París ha causado grandísima impresión la derrota de los turcos.

#### Refuerzos para los búlgaros

De Belgrado salen constantemente fuerzas nuevas para reforzar al ejército búlgaro.

#### El generalísimo turco prisionero?

Noticias recibidas en Londres aseguran que el generalísimo del ejército turco Nazim Pacha, se encuentra prisionero de los búlgaros.

#### La mediación de Europa

Asegúrase en Viena que los Estados balcánicos no quieren aceptar la mediación de Europa.

#### El sitio de Andrinópolis

Las últimas noticias recibidas en Viena sobre el sitio de Andrinópolis, dicen que la situación de esta plaza es muy comprometida.

#### Las operaciones terrestres y navales de los griegos

Dicen de Atenas que está confirmado que una columna griega se ha apoderado de la ciudad de Grevena, en Macedonia.

#### ¿Cuándo se hará la intervención?

En Londres no ha causado gran impresión la derrota de los turcos.

#### Horros de los turcos.—Asesinatos e incendios

De Siria comunican verdaderos horros relatados por dos oficiales serbios recién llegados a aquella capital.

#### Más detalles de la gran batalla

En los círculos gubernamentales y militares de París ha causado grandísima impresión la derrota de los turcos.

#### Refuerzos para los búlgaros

De Belgrado salen constantemente fuerzas nuevas para reforzar al ejército búlgaro.

#### El generalísimo turco prisionero?

Noticias recibidas en Londres aseguran que el generalísimo del ejército turco Nazim Pacha, se encuentra prisionero de los búlgaros.

No se oponen a la paz, pero quieren negociar... En las poblaciones de guerra...

Disturbios en Salónica. - Envío de buques de guerra... Asegúrese que han ocurrido graves disturbios en Salónica.

Estado de guerra en Constantinopla. - Teleg. de guerra en Constantinopla que se ha declarado el estado de guerra en aquella capital.

El paso por los Dardanelos. - Asegúrese que las potencias piden al Gobierno turco que permita el paso por los Dardanelos de las escuadras que se envíen con motivo de la guerra.

Buque turco a pique. - Un despacho recibido en Banja Luka que el torpedero griego número 11 echó a pique en el golfo de Salónica a un buque de guerra turco.

Artilleros inhábiles. - Dicon de Belgrado, que los artilleros turcos que se encuentran en el frente, han confesado que no sabían manejar la artillería, por ser alemana.

Disputándose el botín. - En todos partes circula el rumor de que Austria y Rumanía quieren tener parte en el botín.

Los heridos. - La Liga belicista de Serbia tiene llenos de heridos los hospitales que sostiene.

Poblaciones que sucumbirán. - Asegúrese que antes de ocho días caerá en poder de los griegos la ciudad de Janina, en Albania.

Antes de salvajismo. - Los turcos siguen cometiendo toda clase de horrores en las poblaciones cristianas de Tracia y Macedonia.

Un telegrama oficial de la legación turca en Madrid. - El ministro turco en Madrid ha ordenado a todos los periódicos el siguiente despacho oficial que le transmite el ministro de Negocios extranjeros:

Desembarco de un barco francés. - Los contrabanderos turcos detuvieron el vapor francés Senegal, por sospechar que pudiese conducir contrabando de guerra.

Barcos franceses a Turquía. - Salieron de Tolón, con rumbo a las costas de Turquía, tres buques franceses.

Un barco turco a pique y otro capturado. - A las diez de la noche recibíse noticia en París, con firmeza que un torpedero griego echó a pique a un crucero turco.

El bombardeo de Burgas. - Está confirmado que los buques turcos han destruido un poblado de las cercanías de Burgas, en el Mar Negro.

Destrucción de un barco por los griegos. - Teleg. de guerra de Atenas que la escuadra griega efectuó un desembarco en la isla de Samothrace.

20 000 bajas. 50 000 prisioneros. - Enorme botín. - Sobre Constantinopla. - Los últimos partes recibidos en 8 día dicen que los turcos tuvieron veintidós mil bajas.

Motines en Constantinopla. - Cristianos asesinados. - Volando puentes. - Columnas que se rinden. - Entre dos fuegos.

Bodegas Murcianas. - Gran establecimiento de vinos finos de mesa del cosechero y especialista.

Dr. F. Paz Amado. - Médico Oculista. - Consultas de 9 a 12 y 8 a 6.

Dr. Gutiérrez Moyano. - Rayos X. - Medicina y Cirujía general. - Asistencia a partos. - Enfermedades de niños.

Sanatorio Lloria en Sotomayor. - En medio del campo. - ESTACION DE ARCADE. - Dirección telegráfica. - Lloria, Redondela.

Todo el mundo sabe que cuando se abre un establecimiento moderno tiene mercaderías frescas y buenas. - Visiten la confitería y bombonera "LA VICTORIA", Real, 56 - P. Varela.

EL SEÑOR D. TOMÁS FOLGAR PAJARES. - HA FALLECIDO a las dos de la tarde de ayer. - R. I. P.

ACADEMIA CATOLICA de primera y segunda enseñanza, carrera de Comercio y estudios especiales. - INCORPORADA AL INSTITUTO GENERAL Y TÉCNICO dirigida por DON RAMÓN CASTELO RIVERO, presbítero.

Huesos de Santo Buñuelos de Viento. - los más exquisitos siempre los de la Casa PELLETIER. - Marrons glacés legítimos de L'Ardiche: se han recibido.

EL ILUSTRÍSIMO SEÑOR D. José Lombardero Franco. - Diputado a Cortes y Director-proprietario de EL NOROESTE. - Falleció en París el 23 de Octubre de 1912.

Comprimido REY. - El rey de los medicamentos contra el dolor de Cabeza, Jaquecas, Neuralgias, Cólicos, Dolor de muelas y oídos, Afecciones reumáticas, Fiebres, etc.

REAL, 35 SAN ANDRÉS, 148 NOVEDADES de Invierno. - CALZADOS Se han recibido las ULTIMAS Pío Núñez

FONDA ESPAÑA de Bustamante. - Céntrica y cómoda para los señores viajeros. - Encima del Café Méndez Núñez. - Mobiliario todo nuevo. - MOZO A TODOS LOS TRENES. - Puerta del Sol y Plaza de la Princesa, 8. - VIGO.

Señoras: CASA AUX ELEGANTES. - 7 - Estrecha de San Andrés - 7. - Tiene el honor de comunicarle que desde el día 3 de Noviembre expone un elegantísimo surtido en sombreros de señora y niños de las más importantes casas de París.

STUDEBAKER Automóviles. - SOLIDEZ, ELEGANCIA, ECONOMIA Y MARCHA. - Hay uno en existencia para entregar en el acto. - Representante, Carlos Vasmonde, Real 51.

MÉDICO SEIJO. - ELECTRO TERAPIA. - RAYOS X. - ANÁLISIS CLÍNICO. - Consulta de doce a dos, Barrera, 25 y 26, izquierda.

Dr. F. Paz Amado. - Médico Oculista. - Consultas de 9 a 12 y 8 a 6. - Linares Rivas, 9, pral. - Teléfono 132.

Dr. Gutiérrez Moyano. - Rayos X. - Medicina y Cirujía general. - Asistencia a partos. - Enfermedades de niños. - Sánchez Brogna 6. - Consulta de 11 a 1.

Todo el mundo sabe que cuando se abre un establecimiento moderno tiene mercaderías frescas y buenas. - Visiten la confitería y bombonera "LA VICTORIA", Real, 56 - P. Varela.

EL SEÑOR D. TOMÁS FOLGAR PAJARES. - HA FALLECIDO a las dos de la tarde de ayer. - R. I. P.

ACADEMIA CATOLICA de primera y segunda enseñanza, carrera de Comercio y estudios especiales. - INCORPORADA AL INSTITUTO GENERAL Y TÉCNICO dirigida por DON RAMÓN CASTELO RIVERO, presbítero.

Huesos de Santo Buñuelos de Viento. - los más exquisitos siempre los de la Casa PELLETIER. - Marrons glacés legítimos de L'Ardiche: se han recibido.

EL ILUSTRÍSIMO SEÑOR D. José Lombardero Franco. - Diputado a Cortes y Director-proprietario de EL NOROESTE. - Falleció en París el 23 de Octubre de 1912.

Comprimido REY. - El rey de los medicamentos contra el dolor de Cabeza, Jaquecas, Neuralgias, Cólicos, Dolor de muelas y oídos, Afecciones reumáticas, Fiebres, etc.

REAL, 35 SAN ANDRÉS, 148 NOVEDADES de Invierno. - CALZADOS Se han recibido las ULTIMAS Pío Núñez

Marcos para cuadros de molduras corrientes y de fantasía. - Preciosos y variado surtido en la FABRICA DE PUIG.

Corredor de Comercio. - Interviende en las operaciones de compra-venta de papel del Estado y valores industriales, en operaciones del Banco de España y demás en esta plaza. - Préstamo sobre fincas. - Administraciones. - Seguros de incendios y todos los asuntos inherentes a su profesión.

Abonos químicos-minerales y primeras materias para los mismos, clases extras. - Fernández Torres y Compañía. - Coruña.

El Rey de los Productos SANIGENO FLUIDO a base de AMMONIA-KING.

SANIGENO FLUIDO. - Sin rival para lavarse. - Ideal para limpiar el pelo. - Indispensable en el baño. - Produce la sensación reparadora de un baño turco, y refresca como un baño de vapor.

Gran Corsetería "LA IMPERIAL". - 13- REAL - 13. - Gran saldo de Corsés modelos. - PRECIOSOS CORSÉS DE GRAN PRECIO. - Desde pesetas CINCO.

Negociación de fincas. - Se compra, vende, hipoteca y arrienda. - RICARDO S. RODRÍGUEZ, Procurador - Pama, 1.

Fábrica de "Ladrillo Piedra". - Castillo de San Diego. - La Coruña. - Ponga en conocimiento del público y especialmente de los clientes, que habiéndose terminado todo el material fabricado hasta la fecha y teniendo que atender numerosos pedidos, su vida a funcionar nuevamente esta fábrica elaborando un excelente material resistente y duradero como ninguno.

HAY NUEVOS MODELOS EN MOLDURADO. - Para informes, pedidos, etc. en la misma fábrica a su propietario, J. SÁNCHEZ LÓPEZ. - Precio del MILLAR en LISOS. - Precio de los de MOLDURA. - VARIOS MODELOS. - a 45 pesetas mil ar.

ACADEMIA CATOLICA de primera y segunda enseñanza, carrera de Comercio y estudios especiales. - INCORPORADA AL INSTITUTO GENERAL Y TÉCNICO dirigida por DON RAMÓN CASTELO RIVERO, presbítero.

Huesos de Santo Buñuelos de Viento. - los más exquisitos siempre los de la Casa PELLETIER. - Marrons glacés legítimos de L'Ardiche: se han recibido.

EL ILUSTRÍSIMO SEÑOR D. José Lombardero Franco. - Diputado a Cortes y Director-proprietario de EL NOROESTE. - Falleció en París el 23 de Octubre de 1912.

Comprimido REY. - El rey de los medicamentos contra el dolor de Cabeza, Jaquecas, Neuralgias, Cólicos, Dolor de muelas y oídos, Afecciones reumáticas, Fiebres, etc.

REAL, 35 SAN ANDRÉS, 148 NOVEDADES de Invierno. - CALZADOS Se han recibido las ULTIMAS Pío Núñez

Ama de cría, de Lugo, con leche fresca, se ofrece. - Informarán: Argüdie Bolívar, 18-1.

VENTA. - Se hace de una pareja de perros de San Bernardo, legítima. - Del precio y condiciones, infórmese en esta Administración.

TARRAFA valorada en 31.000 pesetas, se vende en 17.000, por tener que asentarse su dueño. - Informarán en esta Administración.

Fábrica de Gas y Electricidad DE LA CORUÑA. - Para mayor comodidad de sus abonados y del público en general que utiliza sus servicios, recibe avisos y encargos en las Paragüerías de las calles Real, 27 y Fuente de San Andrés, 21.

El Rey de los Productos SANIGENO FLUIDO a base de AMMONIA-KING.

SANIGENO FLUIDO. - Sin rival para lavarse. - Ideal para limpiar el pelo. - Indispensable en el baño. - Produce la sensación reparadora de un baño turco, y refresca como un baño de vapor.

Gran Corsetería "LA IMPERIAL". - 13- REAL - 13. - Gran saldo de Corsés modelos. - PRECIOSOS CORSÉS DE GRAN PRECIO. - Desde pesetas CINCO.

Negociación de fincas. - Se compra, vende, hipoteca y arrienda. - RICARDO S. RODRÍGUEZ, Procurador - Pama, 1.

Fábrica de "Ladrillo Piedra". - Castillo de San Diego. - La Coruña. - Ponga en conocimiento del público y especialmente de los clientes, que habiéndose terminado todo el material fabricado hasta la fecha y teniendo que atender numerosos pedidos, su vida a funcionar nuevamente esta fábrica elaborando un excelente material resistente y duradero como ninguno.

HAY NUEVOS MODELOS EN MOLDURADO. - Para informes, pedidos, etc. en la misma fábrica a su propietario, J. SÁNCHEZ LÓPEZ. - Precio del MILLAR en LISOS. - Precio de los de MOLDURA. - VARIOS MODELOS. - a 45 pesetas mil ar.

ACADEMIA CATOLICA de primera y segunda enseñanza, carrera de Comercio y estudios especiales. - INCORPORADA AL INSTITUTO GENERAL Y TÉCNICO dirigida por DON RAMÓN CASTELO RIVERO, presbítero.

Huesos de Santo Buñuelos de Viento. - los más exquisitos siempre los de la Casa PELLETIER. - Marrons glacés legítimos de L'Ardiche: se han recibido.

EL ILUSTRÍSIMO SEÑOR D. José Lombardero Franco. - Diputado a Cortes y Director-proprietario de EL NOROESTE. - Falleció en París el 23 de Octubre de 1912.

Comprimido REY. - El rey de los medicamentos contra el dolor de Cabeza, Jaquecas, Neuralgias, Cólicos, Dolor de muelas y oídos, Afecciones reumáticas, Fiebres, etc.

REAL, 35 SAN ANDRÉS, 148 NOVEDADES de Invierno. - CALZADOS Se han recibido las ULTIMAS Pío Núñez

# The Liverpool, Brazil and River Plate

Steam Navigation Co. Limited  
(LAMPSON & HOLT LINE)

Vapores ingleses rápidos al Rio de la Plata

Salidas fijas para MONTEVIDEO y BUENOS AIRES.

Directamente sin tocar en el Brasil saldrá de este puerto el vapor que admitirá pasajeros de tercera clase, los que disfrutarán de esmerado trato, alimentación española sin tasa, magnífica cama, cuartos de baños, luz eléctrica, etc., etc.

Precio del pasaje en 3.ª clase: Ptas. 216'00

NIÑOS: Menores de 12 años, medio pasaje.  
id. de 6 id. cuarto id.  
id. de 3 id. gratis, uno por familia.

Precio del pasaje en 2.ª clase: pesetas 350'00

En estos precios está incluido el impuesto de transportes y la conducción a bordo del pasajero y su equipaje.  
Para más informes y demás detalles, dirigirse a su Consignatario, DANIEL ALVAREZ.—Cantón Pequeno, 23, Coruña

# VAPORES ESPAÑOLAS DE PINTOS IZQUIERDO Y COMPAÑIA

de Cádiz

El 6 de Noviembre saldrá del puerto de la Coruña el vapor **Betis**  
Admitiendo pasaje de 1.ª, 2.ª y 3.ª clase y el correspondiente equipaje.  
**VALBANERA**  
El BETIS también admite carga y pasaje para embarcar en Cádiz en el vapor

**Catalina**  
con destino a Puerto Rico, Mayagüez Ponce, Santiago de Cuba y La Habana  
Precios del pasaje en tercera clase, incluso los impuestos  
Para Santos, Montevideo y Buenos Aires: Ptas. 211  
Para Puerto Rico . . . . . Pesetas 181  
» Santiago de Cuba . . . . . 233  
» La Habana . . . . . 211  
La siguiente salida será el 27 de Noviembre para el vapor CADIZ.  
La conducción a bordo de los pasajeros y sus equipajes es por cuenta de la Compañía.  
Para informes dirigirse a D. Narciso Obanza, Marina, 31, Coruña.

# ¡Propietarios!

Se hacen toda clase de trabajos de pintura, garantizándose prontitud, perfección y economía. Recados: casa de D. Antonio Zapata, San Andrés, 4; Orzán, 156, y Cordelería, 32, piso 1.º.

# Las Cuatro Estaciones

INVIERNO 1912-1913

Traje hecho a medida, de cheviot, por 40 pesetas.  
Traje hecho a medida, de cheviot superior, por 60 pesetas.  
Traje hecho a medida, de cheviot inglés, por 80 pesetas.  
Traje hecho a medida, de mello inglés, por 80 pesetas.  
Gabanes hechos a medida, estilos ingleses, por 50 pesetas.  
Gabanes pluma, de gran novedad, por 70 pesetas.  
Gabanes hechos a medida de género inglés, por 85 pesetas.  
Gran colección de las acreditadas capas cordobesas. Esta temporada es de gran moda nuestra capa española.  
A LAS SEÑORAS: Últimos modelos en abrigos de paño fantasía. Pelpas y terciopelos para Abrigos largos.

# Las Cuatro Estaciones

Riego de Agua, 31 (al lado del Banco de España)

# Academia Mariño

Delineantes de Obras públicas.—Preparación completa para Torros de Faros por Oficiales de Cuerpo.—Próxima convocatoria. Clases nocturnas. Riego de Agua, 34-1.

# LLOYD NORTE ALEMÁN

COMPANIA DE VAPORES CORREOS DE BREMEN  
Para La Habana (directamente) saldrá de La Coruña los días 20 y 27 de Noviembre  
MAGNIFICAS instalaciones para los pasajeros. Doble hélice y telegrafía sin hilos.  
Admiten pasajeros de cámara y tercera clase.  
Precio de pasaje:  
Cámara. Ptas. 425'00 y los impuestos.  
Tercera. » 212'10 incluido impuestos.  
Billete ferrocarril Santiago de Cuba. » 55'00  
Estos vapores llevan médico, cocineros, panaderos, camareros y camareras españolas.  
Se ruega pedir las plazas con la mayor anticipación. Para más informes y solicitar sitio, dirigirse a Señoras y Rodríguez.—La Coruña, Plaza de Mina, 1.

# CALLICIDA PIZÁ

Extirpa rápidamente, sin dolor ni molestia, los callos y durezas. Es curioso: no motiva los inconvenientes de otros emplastos y de los líquidos en general.—Es económico, unapseta en todas las buenas farmacias, droguerías y zapaterías de España.—Muestras gratis. Farmacia y Droguería de J. Villar, Real 84.—La Coruña.

# OSRAM

LA MEJOR LÁMPARA DE FILAMENTO DE HILO ESTIRADO IRROMPIBLE

De venta en todos los principales establecimientos de electricidad de España  
CONCESIONARIO PARA ESPAÑA Y PORTUGAL

León Ornstein. Madrid, Mariana Pineda, 5  
Maquinaria, accesorios y material para instalaciones de luz eléctrica

# R. M. S. P.

# Mala Real Inglesa

Vapores correos

Salidas del puerto de La Coruña.

Para Rio Janeiro, SANTOS, Montevideo y Buenos Aires

PRECIOS DE PASAJE EN 3.ª CLASE (Incluidos impuestos) Salvo alteración y sin previo aviso

	Para puertos del Brasil	Para Montevideo y Buenos Aires
2 Noviembre	Ptas. 251	Ptas. 251
10 Noviembre	» 251	» 251
24 Noviembre	» 276	» 276

Admiten pasajeros de primera (nueve categorías), segunda y tercera clase. Los precios de cámara en los vapores Deseado, Demerara, Desna y Barro, son los siguientes:  
En primera clase a Rio Janeiro y Santos. . . . . Libras 20  
En primera clase a Buenos Aires . . . . . » 25  
Clase intermedia a Rio Janeiro y Santos. . . . . » 15  
Clase intermedia a Buenos Aires . . . . . » 15

Únicamente hacen escala en Rio Janeiro, Santos y Buenos Aires.—La conducción a bordo de los pasajeros y sus equipajes es por cuenta de la Compañía.

Agentes en La Coruña: Rubine y Hinos

# Compañías Hamburguesas

Eduardo del Rio y Comp. Agentes generales en la Coruña

CANTON PEQUENO y CA

Próxima salida para Rio Janeiro, Santos y Buenos Aires

PRECIOS DE PASAJE EN 3.ª CLASE (Incluidos impuestos) Salvo alteración y sin previo aviso

	Para Rio Janeiro	Para Montevideo y Buenos Aires
13 Novbre. — Rápido — Cap Finisterre. . . . .	Ptas. 246'10	Ptas. 256'10
11 Novbre. — Rápido — Bahía Blanca (doble hélice) . . . . .	» 231'10	» 231'10
16 Novbre. — Correo — San Nicolás. . . . .	» 231'10	» 231'10
17 Novbre. — Rápido — Cap Arcona. . . . .	» 246'10	» 256'10
30 Novbre. — Rápido — Cap Ortega. . . . .	» 246'10	» 256'10

Los niños mayores de diez años pagarán PASAJE ENTERO.—Los de diez a diez años PAGARÁN PASAJE.—Los menores de diez años GRATIS uno por familia.—NOTA. En los precios anteriores van incluidos los impuestos.—Los pasajeros deben pedir plaza con anticipación para evitar la falta de sitio.

El vapor Cap Finisterre tiene las clases intermedias de: Segunda, precio a Buenos Aires, pesetas 530 con impuestos, y Segunda económica, precio: pesetas 410, con impuestos.

Los vapores Bahía Blanca y Buenos Aires tienen las clases intermedias de: Segunda económica, precio a Buenos Aires, 840'10 pesetas con impuestos.

NOTAS IMPORTANTES.—Los pasajeros deben presentarse con dos días de anticipación al anuncio para la salida.

Los pasajeros y sus equipajes serán conducidos gratuitamente, en lancha de vapor, desde el muelle a bordo del buque.

Esta lista anula las anteriores

# MAGGI

SOPAS EN PASTILLAS

CALDO EN CUBITOS

ZUGO EN FRASCOS

Una, cortada con agua o leche, sopa instantánea y nutritiva. 50 cts. la pastilla para 2-3 raciones.

para preparar instantáneamente un caldo exquisito.

Los productos Maggi son de alta calidad y preparados por los principales Laboratorios Nacionales de España y por orden de los más famosos cocineros y restauradores.

Maggi y la Marca CRUZ-ESTRELLA

Maggi y la Marca CRUZ-ESTRELLA

Maggi y la Marca CRUZ-ESTRELLA

# Magnesia Márquez-Padre

La Magnesia Márquez-Padre es el remedio más eficaz que se conoce, para combatir y para curar los intestinos, y ESPECIALMENTE para las enfermedades que provienen del estómago y de los riñones, como: indigestiones, irritaciones, Bilis, Acidos del estómago, dolores de cabeza y jaquecas, Mareos, Vómitos, Retención de la orina, Arenas en la vejiga, etc. de carácter intermitente y duradero; sirviendo a la vez como reductor y como purgante, tomando este remedio al acostarse y a la mañana a cada tres días.  
Esta preparación está en uso desde el año de 1850, y cada un día aumenta su consumo, debido a los buenos efectos que produce; y es un antidoto contra las enfermedades por conservar y dejar los intestinos limpios, y libre de las malas materias.—Fabrica: calle de San Roque 11.

# Lloyd Real Holandés

AMSTERDAM

Servicio de Vapores-correos al Brasil y Rio de la Plata

Próxima salida de La Coruña para Rio Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires

Vapor rápido Zeelandia el 9 de Noviembre  
Vapor rápido Hollanda el 30 de Noviembre  
Vapor rápido Frisia el 21 de Diciembre

Previsos de telegrafía sin hilos (sistema Marconi) y de las más modernas instalaciones.

Admiten pasajeros de Cámara y tercera clase.

Precio del pasaje en tercera clase: Ptas. 220, más impuestos.

Agentes generales de la Compañía en España

D. Raymundo Molina y Couceiro

Consignatario (Sucursal en Vig.)

# Compañías Argentina de Londres

Y HOULDER LINE (REUNIDAS)

Próxima salida para Montevideo y Buenos Aires

El día 11 de Noviembre saldrá de este puerto para los de MONTEVIDEO y BUENOS AIRES, el magnífico y rápido vapor de dos hélices y dotado de telegrafía sin hilos.

LA BLANCA

Admite pasajeros de 1.ª y 3.ª clase.

Para más informes, dirigirse al Consignatario en esta plaza.

Viuda de H. Hervada

REAL núm. 14.—LA CORUÑA

# LA UNION Y EL FENIX ESPAÑOL

COMPANIA DE SEGUROS REUNIDOS

Capital social: 12.000.000 de pesetas efectivas completamente desembolsado

Agencias en todas las provincias de España, Francia y Portugal

45 años de existencia

SEGUROS SOBRE LA VIDA SEGUROS CONTRA INCENDIOS

Subdirectores en esta provincia, D. Eduardo García de Diez, Cantón Grande, 24, bajo, y D. José Lorenzo Mir, Plaza de Orosco 7.

# Tónico-geniales del Dr. Morales

MARCA REGISTRADA

Cóclebras píldoras para la completa y segura curación de las enfermedades secretas.

Cuenta 40 años de éxito y son el nombre de los enfermos que la emplean. Principales boticas a 30 reales/caja, y se remiten por correo a todas partes.

La correspondencia, correos, 25.—Madrid.

# Compañía Trasatlántica

SEGUROS SOBRE LA VIDA SEGUROS CONTRA INCENDIOS

Subdirectores en esta provincia, D. Eduardo García de Diez, Cantón Grande, 24, bajo, y D. José Lorenzo Mir, Plaza de Orosco 7.

# VAPORES-CORREOS FRANCESES

A GRAN VELOCIDAD

Servicio de Vapores-correos desde el puerto de La Coruña

Para La Habana y Veracruz.

El 7 de Noviembre el vapor Espagne

El 23 de Noviembre el vapor La Navarre

El 23 de Diciembre el vapor Espagne

Para La Habana, New Orleans y San Francisco de California.

El 21 de Noviembre el vapor Virginie

El 2 de Diciembre el vapor Californie

El 22 de Diciembre el vapor Luisiano

Para Puerto Rico y Santiago de Cuba

El 3 de Noviembre el vapor Montreal

El 1.º de Diciembre el vapor Quebec

El 29 de Diciembre el vapor Montreal

Para New York.

El 9 de Noviembre el vapor Saint Laurent

El 6 de Diciembre el vapor Hudson

Admiten pasajeros de 1.ª, 2.ª, 3.ª preferente, 3.ª ordinaria y carga

Regreso

El 12 de Noviembre el vapor Versailles

A Saint Nazaire y Paris (via Saint Nazaire)

El 6 de Noviembre el vapor La Navarre

El 25 de Diciembre el vapor La Champagne

Para informes de pasaje y carga, dirigirse a

NICANDRO VARINA.—La Coruña.

# Compañía Trasatlántica

VIAJES EXTRAORDINARIOS

El día 11 de Noviembre saldrá del puerto de La Coruña para LA HABANA SOLAMENTE el vapor correo

ALFONSO XII

Los vapores de esta Compañía de y para CUBA-MÉXICO, hacen la escala de Gijón.

Para informes, dirigirse a la Agencia de la Compañía Trasatlántica, Marina, 1.—Teléfono núm. 218.

# EMULSION NADAL

Unión de 50% aceite bacalao. Económico; escrófula, raquitismo, anemia, etc.

# Compañía de Navegación Sud-Atlantique

PAQUETES CORREOS FRANCESES

Servicio de vapores correos al Brasil y Rio de la Plata.

Próxima salida de La Coruña para Pernambuco, Bahía, Rio Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires. El magnífico vapor rápido

Vapor nuevo Samara primer viaje

Salida de este puerto el día 23 de Diciembre

Admite pasajeros de 1.ª, 2.ª, 3.ª intermedia y 3.ª clase.

Puertos del Brasil Montevideo y Buenos Aires

Primera clase . . . . . Francos 625'— Francos 700'—

Segunda clase . . . . . » 525'— » 525'—

Segunda intermedia . . . . . » 325'— » 425'—

El vino de mesa va incluido en estos precios.

Precio del pasaje en tercera clase para los puertos del Brasil, Montevideo y Buenos Aires: Pesetas: 226'10

Los vapores de esta Compañía tienen todos los adelantos modernos, lujosos y espaciosas instalaciones para los pasajeros, alumbrado eléctrico, calefacción por vapor, ventiladores eléctricos en todos los dormitorios; llevan cocineros, camareros y camareras españolas.

Los pasajeros de 3.ª clase, obtienen un trato excelente y esmerado y los departamentos para los mismos son amplios, bien ventilados y aseados, reuniendo todas las comodidades apetecibles. Vino y pan fresco en todas las comidas.

Estos vapores están dotados de telegrafía sin hilos.

La conducción a bordo de los pasajeros y sus equipajes es por cuenta de la Compañía.

Para informes de pasaje y carga, dirigirse a GILARD Y COMPAÑIA.—Plaza de Orosco, 3-B.—LA CORUÑA.—Apartado de Correos, núm. 34.—Telegramas: Suelantit.

# Viuda de H. Hervada

14, Real, 14.—La Coruña

Motores para Agricultura ó Industrias, con magneto, carburador, regulador, lubricador, silencioso, manivela, llaves, depósitos de agua y gasolina, sobre parihuela,

de 4 ó de 2 tiempos y de 2 á 24 caballos de fuerza

Trilladoras propias para fuerza motriz. Hay modelos para mover á brazo ó con malacate.

ESTRUJADORAS.—Prensas de ROBLE para uvas

Máquinas agrícolas de todas clases

# Emplastos Dr. Winter

Los Emplastos de feltro rojo de Winter CURAN los dolores de pecho y bronquitis.

Los Emplastos de feltro rojo de Winter CURAN los dolores de los pulmones.

Los Emplastos de feltro rojo de Winter CURAN reumatismos y dolores del costado.

Los Emplastos de feltro rojo de Winter CURAN los dolores de espalda y riñones.

Los Emplastos de feltro rojo de Winter CURAN lumbago, ciática y otros dolores de este género.

Existen siempre en la marca del Dr. Winter.

Mucha cuidado con las imitaciones.

# P. S. N. C. Compañía del Pacífico

Salidas de La Coruña para Rio Janeiro, Montevideo, Buenos Aires, Punta Arenas, Talcahuano, Valparaiso y los puertos del Pacífico hasta EL CALLAO, con escalas alternadas en Fernambuco, Bahía y Santos.

Precio del pasaje en 3.ª clase (Incluidos los impuestos) Salvo alteración y sin previo aviso

Para puertos del Brasil Para Montevideo y Buenos Aires

Vapor «Orona» el 4 de Noviembre . . . . . Ptas. 251'— 251'—

» «Orcoma» el 18 de Noviembre . . . . . » 276'— 276'—

» «Orlana» el 2 de Diciembre . . . . . » — —

» «Orissa» el 16 de Diciembre . . . . . » — —

» «Ortega» el 30 de Diciembre . . . . . » — —

» «Oropesa» el 13 de Enero . . . . . » — —

» «Orlita» el 27 de Enero . . . . . » — —

» «Oravia» el 10 de Febrero . . . . . » — —

NIÑOS menores de 12 años medio pasaje

» 6 » cuarto

» 3 » gratis uno por familia; los demás pagarán cuarto pasaje.

# Compañía del Pacífico y White Star Line

Servicio combinado á América del Norte

Salidas de La Coruña para La Pallice (Francia) y Liverpool.

Vapor «Orlana» el 2 de Noviembre. Vapor «Oropesa» el 20 de Diciembre.

» «Orissa» el 22 de Noviembre. » «Orlita» el 3 de Enero.

» «Ortega» el 6 de Diciembre. » «Oravia» el 17 de Enero.

Se expiden billetes para La Pallice, Paris (via La Pallice), Liverpool, Londres (via Liverpool), New York, Boston, Filadelfia y principales ciudades de los Estados Unidos y Canadá.

Agentes generales: Sobrinos de José Pastor.—La Coruña